

KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 737/2004**af 21. april 2004****om ændring af mængderne af leveringsforpligtelser for rørsukker, der importeres i henhold til AVS-protokollen og aftalen med Indien i leveringsperioden 2003/04**

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 1260/2001 af 19. juni 2001 om den fælles markedsordning for sukker ⁽¹⁾,under henvisning til Kommissionens forordning (EF) nr. 1159/2003 af 30. juni 2003 om gennemførelsesbestemmelser for produktionsårene 2003/04, 2004/05 og 2005/06 for indførsel af rørsukker i forbindelse med visse toldkontingenter og præferenceaftaler og om ændring af forordning (EF) nr. 1464/95 og (EF) nr. 779/96 ⁽²⁾, særlig artikel 9, stk. 2, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved Kommissionens forordning (EF) 443/2004 ⁽³⁾ fastsættes mængderne af leveringsforpligtelser for rørsukker, der importeres i henhold til AVS-protokollen og aftalen med Indien i leveringsperioden 2003/04.
- (2) Det Forenede Kongerige har som følge af en administrativ fejl i registreringen af ansøgninger om importlicens vedrørende Zimbabwe anmodet om en overførsel af landets leveringsforpligtelser mellem leveringsperioderne 2003/04 og 2004/05. Som følge af fejlen er der udstedt licenser for 6 858,11 tons for meget i forhold til den leveringsforpligtelse, der er fastsat for Zimbabwe for leveringsperioden 2003/04.

- (3) Da en overførsel af 6 858,11 tons af Zimbabwes leveringsforpligtelser for leveringsperioden 2004/05 til den tilsvarende mængde for leveringsperioden 2003/04 ikke medfører nogen forstyrrelse af den forsyningsordning, der er fastsat i artikel 39 i forordning (EF) nr. 1260/2001, bør mængden af den leveringsforpligtelse, der er fastsat for Zimbabwe for leveringsperioden 2003/04, ændres.
- (4) De i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Sukker —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Mængderne af de leveringsforpligtelser ved import med oprindelse i lande, der har undertegnet AVS-protokollen og aftalen med Indien, af produkter henhørende under KN-kode 1701 udtrykt i hvidt sukker for leveringsperioden 2003/04, der er fastsat i forordning (EF) nr. 443/2004, ændres som angivet i bilaget til nærværende forordning.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 21. april 2004.

På Kommissionens vegne

Franz FISCHLER

Medlem af Kommissionen

⁽¹⁾ EFT L 178 af 30.6.2001, s. 1. Senest ændret ved Kommissionens forordning (EF) nr. 39/2004 (EUT L 6 af 10.1.2004, s. 2).

⁽²⁾ EUT L 162 af 1.7.2003, s. 25.

⁽³⁾ EUT L 72 af 11.3.2004, s. 52.

BILAG

Mængderne af leveringsforpligtelser ved import af præferencesukker med oprindelse i lande, der har undertegnet AVS-protokollen og aftalen med Indien, for leveringsperioden 2003/04 udtrykt i tons hvidt sukker

Lande, der har undertegnet AVS-protokollen og aftalen med Indien	Leveringsforpligtelser 2003/04
Barbados	50 641,21
Belize	38 977,79
Congo	10 186,10
Côte d'Ivoire	10 186,10
Fiji	161 123,25
Guyana	153 799,11
Indien	10 000,00
Jamaica	118 695,13
Kenya	0,00
Madagaskar	18 815,50
Malawi	20 564,84
Mauritius	484 278,72
Uganda	0,00
Saint Christopher og Nevis	8 804,51
Surinam	0,00
Swaziland	111 298,16
Tanzania	10 189,35
Trinidad og Tobago	42 054,47
Zambia	0,00
Zimbabwe	36 658,00
I alt	1 286 272,24